- (c) Which school do you go to? I go to the college.
- (d) Does your cousin go, too? No, he is not well.
- 8. (a) Tell me what you are doing, if you please.
- (b) I am writing a letter. Will you send it to the post office?
- (c) I shall give it to the little boy when it is finished.
- (d) Give it to me and I will take it there for you.
- 9. (a) Some persons become rich without working.
- (b) Some who work every day remain poor.
 - (c) We must work if we wish to be happy.
 - (d) You are right. I shall not forget that.
- to. (a) Who are these men with that Englishman's fine horses?
- (b) The gentlemen with new hats? Don't you know them?
- (c) I have often, seen them, I have never spoken to them.
- (a) The old man is called A., the other is Dr. B.

FRENCH AUTHORS.

NOTE.—Candidates will take section A and either section B or C.

A.—(Sight Translation.)

Translate:-

Elle a toujours aimé les bel'es choses et elle allait apprendre le latin, seulement pour lire Virgile, quand une maladié l'en empêcha. Depuis, elle n'y a pas songé, et s'est contentée de l'espagnol. C'est une personne habile en toutes choses. Elle fut ellemême l'architecte de l'hô'el de Rambouille:, qui était la maison de son père. Mal satisfaite de tous les dessins qu'on lui faisait, un soir, après y avoir bien rêvé, elle se mit à crier: "Vite, du papier; j'ai trouvé le moyen de aire ce que je voulais." Sur l'heure elle en fit le dessin, car naturellement elle sait dessiner; et dès qu'elle a vu une maison, elle en tire le plan fort aisément. De là vient qu'elle saisait tant la guerre à Voiture de ce qu'il ne retenait jamais rien des beaux bâtiments qu'il voyait. On suivit le dessin de madame de Rambouillet de point en point.

C'est d'elle qu'on a appris à mettre les escaliers à côté, pour avoir une grande suite de chambres, et à faire des portes et des fenêtres hautes et larges et vis-à-vis les unes des autres.

Faire la guerre à, to reprove, find fault with; relenir, to remember; escalier, stair-

- 1. Le latin. Translate : I speak Latin.
- 2. Songé. Translate: He thinks of nothing.
- 3. Translate: I am going to learn to draw. She does not know how to do what I wish.
- 4. Give the present subjunctive in full of: voulais, sait, fit, mit, appris.

В.

Translate:-

Il faut savoir que je suis grand . . . en Angleterre, une semaine trop tard seulement pour fermer les yeux à son frère.—De Fivas, Introduction, Can. Ed., p. 42, l. I.

On m'établit sur une banquette, . . . j'étais en nage. Et voilà ce qu'ils appellent un grand plaisir, une fête!—De Fivas, Introduction, p. 76, l. 22.

- 5. Mon sang me monte au visage. Translate: Her blood rises into her face.
- 6. Me fit éviter. Is me direct or indirect? Give your reasons.
 - 7. Translate: I have never heard of it.
- 8. Vint. Give reasons for the mood and tense of this verb.
- 9. Un chaud. Why is the article used here?

C.

Translate:-

" Je ne te gronderai pas mon petit Frantz. .

"Vos parents n'ont pas assez tenu à vous voir instruits. Ils aimaient mieux vous envoyer travailler à la terre ou aux filatures pour avoir quelques sous de plus. Moimême, r'ai-je rien à me reprocher?"—High School French Reader, p. 52, l. 19.

Autour de la fontaine le gazon est rouge. Elle s'est approchée sans défiance; mais il a ranimé ses forces, et, du tranchant de son sabre, il balafre ce visage si beau.—High School French Reader, p. 73, l. 7.